

A) Prüfungskommission

1. Die Prüfungskommission besteht aus einem Präsidenten oder einer Präsidentin und zwei Mitgliedern. Sie kann auch Mitglieder umfassen, die sich zum Zeitpunkt der Veröffentlichung der Ausschreibung seit nicht mehr als drei Jahren im Ruhestand befinden.

Die Prüfungskommission wird von Fachleuten im Bereich der Informatik und der Fremdsprache Englisch ergänzt.

Bei der Zusammensetzung der Prüfungskommission muss die Vertretung beider Geschlechter gewährleistet werden, außer in Fällen begründeter Unmöglichkeit.

Die Kommission kann außerdem durch Experten oder Expertinnen mit nachgewiesener Kompetenz in den Bereichen, welche Gegenstand dieses Wettbewerbs sind, ergänzt werden.

2. Der Präsident oder die Präsidentin wird ausgewählt aus:

- Richtern am Verwaltungsgericht, Ordentlichen Gericht oder Rechnungshof, Staatsadvokaten;
- Führungskräften in öffentlichen Verwaltungen, die – sofern möglich – nicht der jeweiligen Bildungsdirektion angehören und die innerhalb der öffentlichen Verwaltung des Landes den Rang eines General- oder Abteilungsdirektors bekleiden oder bekleidet haben,
- Professoren der ersten oder zweiten Ebene an staatlichen oder nichtstaatlichen Universitäten.

In Ermangelung von Bewerberinnen oder Bewerbern aus den oben genannten Bereichen wird die Aufgabe des Präsidenten oder der Präsidentin von Führungskräften der öffentlichen Verwaltung, von Schulführungskräften, die der Landesverwaltung, den Körperschaften des Landes oder den Universitäten zur Verfügung gestellt sind, von Inspektoren und Inspektorinnen, von Schulführungskräften mit Inspektionsauftrag oder von Schulführungskräften mit wenigstens zehn Dienstjahren als Führungskraft ausgeübt.

3. Von den anderen beiden Mitgliedern wird eines unter den Schulführungskräften mit einem Dienstalter von wenigstens fünf Jahren ausgewählt und das andere unter den Inspektoren, Schulführungskräften mit Inspektionsauftrag, Schulführungskräften, die der Landesverwaltung, den Körperschaften des Landes oder den Universitäten zur Verfügung gestellt sind, oder unter den Führungskräften der öffentlichen Verwaltung mit nachgewiesener Kompetenz in den Bereichen, die Gegenstand dieses Wettbewerbs sind; auch diese müssen ein Dienstalter als Führungskraft von wenigstens fünf Jahren nachweisen.

A) Commissione esaminatrice

1. La commissione esaminatrice è composta da una presidente o un presidente e due componenti e può comprendere anche soggetti collocati in quiescenza da non più di tre anni dalla data di pubblicazione del bando.

La commissione esaminatrice è integrata da esperti e/o esperte nell'ambito dell'informatica e nella lingua straniera inglese.

La composizione delle commissioni è tale da garantire la presenza di entrambi i generi, salvi i casi di motivata impossibilità.

La commissione può essere altresì integrata con altre persone esperte nelle materie oggetto del presente concorso.

2. La presidente o il presidente è scelto tra:

- magistrati amministrativi, ordinari, contabili, avvocati dello Stato,
- dirigenti di amministrazioni pubbliche, ove possibile diverse dalla relativa Direzione Istruzione e formazione, che ricoprono o abbiano ricoperto l'incarico di direttore/direttrice generale o di ripartizione nell'amministrazione pubblica provinciale,
- professori di prima o seconda fascia di università statali e non statali.

In carenza di personale nelle qualifiche citate, la funzione di presidente è esercitata da dirigenti amministrativi, da dirigenti scolastiche/dirigenti scolastici utilizzati in base alle norme vigenti dall'Amministrazione provinciale, da enti dipendenti dalla Provincia ovvero dalle Università, da dirigenti tecnici o da dirigenti scolastiche/dirigenti scolastici con incarico ispettivo o da dirigenti scolastiche/scolastici con un'anzianità nel ruolo dirigenziale di almeno dieci anni.

3. Gli altri due membri sono scelti uno fra le dirigenti scolastiche/i dirigenti scolastici con un'anzianità nei ruoli dirigenziali di almeno cinque anni di servizio e l'altro fra il personale ispettivo, le dirigenti scolastiche/i dirigenti scolastici con incarico ispettivo, le dirigenti scolastiche/i dirigenti scolastici utilizzate/utilizzati in base alle norme vigenti dall'Amministrazione provinciale, da enti dipendenti dalla Provincia ovvero dalle Università, oppure fra il personale dirigenziale della pubblica amministrazione con provata competenza nelle materie oggetto del concorso, in ogni caso con un'anzianità nei ruoli dirigenziali di almeno cinque anni.

4. Der Experte bzw. die Expertin in der Fremdsprache Englisch, der oder die der Prüfungskommission als Mitglied angegliedert ist, wird unter Universitätsprofessoren der ersten oder zweiten Ebene in der Sprache Englisch bestimmt oder unter den seit mindestens fünf Jahren unbefristet aufgenommenen Lehrpersonen für die Sprache Englisch.

5. Der Experte bzw. die Expertin für Informatik, der oder die der Prüfungskommission als Mitglied angegliedert ist, wird unter den seit mindestens fünf Jahren unbefristet aufgenommenen Lehrpersonen für die Wettbewerbsklasse A041 bestimmt.

6. Für jedes Mitglied der Kommission wird ein Ersatzmitglied namhaft gemacht.

7. Die Aufgaben des Sekretärs oder der Sekretärin nimmt das Verwaltungspersonal wahr, das wenigstens der VI. Funktionsebene des Landes angehört.

B) Kommission für die Abschlussbewertung

1. Die Prüfungskommission für die Abschlussbewertung besteht aus der zuständigen Landesschuldirektorin oder dem zuständigen Landesschuldirektor und zwei weiteren Mitgliedern, von denen eines unter den Schulführungskräften mit einem Dienstalter von wenigstens fünf Jahren, den Schulführungskräften, die der Landesverwaltung, den Körperschaften des Landes oder den Universitäten zur Verfügung gestellt sind, den Inspektoren und Inspektorinnen oder unter den Schulführungskräften mit Inspektionsauftrag ausgewählt wird und das andere unter den Führungskräften der öffentlichen Verwaltung mit nachgewiesener Kompetenz in den Bereichen, die Gegenstand dieses Wettbewerbs sind; auch dieses Mitglied muss ein Dienstalter als Führungskraft von wenigstens fünf Jahren aufweisen.

2. Für jedes Mitglied der Kommission wird ein Ersatzmitglied namhaft gemacht.

3. Die Aufgaben des Sekretärs oder der Sekretärin nimmt das Verwaltungspersonal wahr, das wenigstens der VI. Funktionsebene des Landes angehört.

4. L'esperto o l'esperta di lingua straniera inglese aggregato/a alla commissione esaminatrice è designato/a indifferentemente tra i professori universitari di prima o seconda fascia della lingua inglese ovvero tra le docenti e i docenti di ruolo abilitati nell'insegnamento per le classi di concorso della lingua inglese con almeno cinque anni di servizio.

5. L'esperto o l'esperta di informatica aggregata/o alla commissione esaminatrice è designata/o tra le docenti e i docenti di ruolo abilitati nell'insegnamento della classe di concorso A041 con almeno cinque anni di servizio.

6. Per ogni componente della commissione è nominato un componente supplente.

7. Le funzioni di segretario o segretaria sono svolte da personale appartenente almeno alla VI qualifica funzionale della Provincia autonoma di Bolzano.

B) La commissione per la valutazione finale

1. Della commissione esaminatrice per la valutazione finale fanno parte la competente Direttrice provinciale Scuole o il competente Direttore provinciale Scuole e altri due componenti, uno scelto fra i dirigenti scolastici con un'anzianità nei ruoli dirigenziali di almeno cinque anni di servizio, fra i dirigenti scolastici utilizzati in base alle norme vigenti dall'Amministrazione provinciale, da enti dipendenti dalla Provincia ovvero dalle Università, fra il personale ispettivo oppure fra le dirigenti scolastiche/i dirigenti scolastici con incarico ispettivo e l'altro fra il personale dirigenziale della pubblica amministrazione con provata competenza nelle materie oggetto del concorso e un'anzianità dirigenziale di almeno cinque anni.

2. Per ogni componente della commissione è nominato un componente supplente.

3. Le funzioni di segretario o segretaria sono svolte da personale appartenente almeno alla VI qualifica funzionale della Provincia autonoma di Bolzano.